Goed nieuws voor onze Kempen. — Tijdens eene boring, onlangs gedaan te Op-Grimby, kanton Mechelen-aan-de-Maas, ter plaatse genaamd « Kieck-Molen » ten einde kolenlagen te zoeken, heeft men eene bron warm water ontdekt.

Uit eene ontleding in het laboratorium der Hoogeschool van Luik door M. Doctor Schoofs gedaan, blijkt het dat men zich in tegenwoordigheid van een warm chloruur-inhoudend water bevindt, rijker aan chloruur dan het water van Niederbronn, minder rijk dan de waters van Hombourg en Kreuznach.

Het Boekdeel XXI, van 't Bulletin de la Société Scientifique et Littéraire du Limbourg, dat aanstaande week zal verschijnen, zal de ontleedingen en de opzoekingen, door M. Schoofs tot heden toe gedaan, mededeelen.

ST-TRUIDEN. — ERGE VOORVAL. — Een tienjarig zoontje van M. Emiel Pirard, landbouwer, Naamsche vest, was dinsdag namiddag, zooals hij meermaals deed, in het Mielenveld, bij de stad, een kudde schapen zijns vaders gaan weiden. De kleine is eenslaps door den hem vergezelden hond aangevallen geworden.

Het jongentje is door het beest zoo erg gebeten dat men in 't begin voor zijn leven vreesde.

Dokter Quintens heeft de wonden toegenaaid en den gekwetste de beste zorgen gegeven. Indien het vuur niet volgt, zal, hoopt men, alles goed afloopen.

Lommel. — BRAND. — Donderdag namiddag, rond half vier, is er alhier op Kattenbosch eene hesige brand uitgebarsten bij Hendrik Lodewijks. Weldra stond alles in vlam, aan redden was geen denken. Het vuur breidde zich altijd uit en vier gebouwen, bestaande uit zeven woningen werden de prooi der vlammen. Een poney, verschillige koeien, alsook de oogst die pas binnen was, werden mede verteerd. De oorzaak is onbekend.

GEESTELIJKE BENOEMINGEN.

De E. H. E. Delvoie, is aalmoezenier benoemd der Zusters Ursulinen te Herck-de-Stad.

De E. H. Osc. Moulckers, professor aan 't Collegie te Hasselt, is aalmoezenier benoemd der Zusters van het H. Hart te Tongeren.

De E. H. Vanheyst Alph. priester der laatste wijding, is kapelaan benoemd te Gruytrode.

De E. H. L. Roex, diaken uit het Seminarie, is professor benoemd aan 't Instituut St-Remacle, te Stavelot.

De E. H. Jos. Gerrits, prof. aan 't Collegie te Beeringen, is verplaats naar 't Collegie van Hasselt, en wordt vervangen door den E. H. M. Voncken, diaken uit het Semiwarie.

Officieele akten.

Koninklijke besluiten van 17 Augustus 1903 machtigen navermelde gemeenteraden tot het leenen van de volgende sommen, door bemiddeling der Maatschappij van het Gemeentecrediet :

Ruiten 32,000 fr. — Koersel 8,000 fr. — Beverloo 7,000 fr.

Bij koninklijk besluit van 16 Augustus 1903, wordt de heer Martens (L.-J.), landmeter van het kadaster van 1e klasse te Hasselt (bewaring), benoemd tot controleur van 3e klas in werkelijken dienst te Hasselt.

Een koninklijk besluit van 20 Aug. verleent de burgerlijke decoratie aan de volgende ambtenaars voor langdurige diensten :

Kruis van 2e klas : M. L. Ernould, hoofdklerk van den Staatspoorweg te Tongeren.

M. B. M. Martin, 1e telegrafist, idem.

M. F. Nossent, 1e klerk der Posterijen te Verviers.

Medalie van 2e klas : M. H. Thoma, 1e klerk van den Staatspoorweg te Tongeren.

M. J. Bella, goederenklerk id. id.

Sterfgevallen.

Men meldt ons het afsterven van den Heer MEDARD BOUVEROUX, echtgenoot van Dame AGNES NACHTEGAALS, Voorzitter van den Kerkraad, Gemeente-raadslid en Lid van het Bureel van Weldadigheid van Heur-le-Tiexhe, Lid van de Heilige Familie, van het Broederschap van den H. Franciscus-Salesius, geboren te Heur-le-Tiexhe den 28e November 1828 en aldaar overleden den 2e September 1903, na een kort ziek zijn en bedieud met de H. H. Sacramenten der stervenden.

De betreurde afgestorvene, die het tijdelijke met het eeuwige komt te verwisselen, was een voorbeeldige christen, een uitmuntende echtgenoot en vader. Met een medelijdend hart begaald, kwam hij milddadig de noodlijdenden ter hulp.

In zijn leven heeft hij het goede betracht ; zijne nagedachtenis zal in zegening blijven.

Voorzeker heeft de betreurde afgestorvene reeds in eene betere wereld het eeuwigdurend loon zijner deugden en goede werken ontvangen en geniet hij op dit oogenblik het geluk zonder einde, welk de Almachtige voor zijne uitverkorenen bereid heeft.

BINNENLAND.

ERG ONGELUK IN DE KAZERN. — Een jeugdige soldaat van het 2e lansiers, behandelde gisteren in de Casserne des Ecoliers, te Luik, op onvoorzichtige wijze een geladen geweer ; het schot ging af en trof een makker doodelijk in de keel.

De gekweste lansier is een vrijwilliger, Artens genaamd. Zijn toestand is zoo voldoende mogelijk. De onvrijwillige dader is in arrest gesteld. Zijn vader is hem komen bezoeken.

De dader had de kardoes gevonden en meende dat het eene oefeningskardoes was, en had er mede geschoten.

— IN DE MIJN GEDOOD. — De mijnwerker Pieter Capiaux, oud 29 jaar, is in de mijn van Horne en Wasmes, door eenen steen gedood, op het oogenblik dat hij de mijn wilde verlaten.

—o— De bloedeloosheid, de bleekheid, de uitputtingen, de verliezen, de moeielijke stoodes worden genezen door de herstellende ijzerhoudende Pillen van Dr Raphaël, 1 fr. 75.

— EEN BARBAARSCH TOONEEL. — Te Hoei, in de *rue du Chaudron*, is een soort van voddenhuis, gehouden door de echtgenooten Boulanger, die niet goed overeenkwamen en wier huiselijke rust reeds vroeger gestoord werd door eenen inwonende neef, welken de man toen had doen herhuiren.

Nu vond Boulanger, bij zijne tehuiskomst, den neef, Lamy genaamd, in gezelschap zijner vrouw.

Door dienstwillige geburen verwittigd, had hij reeds op voorhand eenige borrels gedronken.

Aanstonds wilde hij Lamy buiten zetten. Deze weigerde te gaan.

Dan ging Boulanger om de policie, doch geene agenten vindende, bracht hij drie andere mannen mee naar den winkel, waar het zoo vol was, dat men nauwelijks den eenen voet voor den anderen vertzetten kon.

Weer binnen komend loste hij een revolverschot op Lamy en trof hem aan de wang.

Lamy schoot op zijne beurt, maar Boulanger ontweek den kogel, die nu de vrouw trof, welke in eenen hoek gevlucht was.

De kogel trof haar in het hart. Zij vluchtte naar de achterplaats en viel daar stervend in een zetel neer.

De twee mannen zetten midderwijl hun revolvergevecht voort. Boulanger kreeg nog twee kogels in het hoofd, terwijl hij zelf voortdurend schoot, maar telkens zonder te treffen.

Lamy herladde zijn revolver en loste drie nieuwe schoten.

Er werden in 't geheel elf schoten gelost tusschen de twee vijanden, en het is waarlijk een wonder dat eene dienstmeid, die dit wildemanstooneel bijwoonde, niet getroffen werd.

De drie mannen waren er in tijds vandoor getrokken.

Lamy werd aangehouden en weggebracht, uitgejouwd door de vrouwen uit de buurt.

De vrouw is dood. Boulanger is door de geneesheeren onderzocht.

—o— De gebreken van het bloed in het algemeen (dartels, puisten, roode vlekken, bloedzweeren, etterbuilen, eczémas, jeukingen) zijn zeer spoedig genezen door de Pil van Dr Walthéry, 1 fr. 25.

Depot : Apotheken Swinkels en Vanderijst, Tongeren ; Schoofs en Machiels, te Hasselt.

— DIEFSTAL BIJ EENEN MAGISTRAAT. — Tijdens de afwezigheid van den heer Birck, substituut van den prokureur des koonings te Aarlen, die met heel zijne familie naar Visé vertrokken was, hebben dieven heel zijne woning ledig geplunderd. Gelukkiglijk had de heer Birck zijne waarden en zijn geld in veiligheid gebracht.

— VOERMAN VERPLETTERD. — K. Germanus, 26 jaar oud, voerman, wonende Kleine Kasteelstraat, (Brussel), ging gisteren avond neevens zijn gespan als het paard eenslaps uitgleed en op den voerman viel. Toen deze bevrijd was, stelde men vast dat hij eene schedelwond had en verscheidene ribben uitgedrukt was.

— RAZENDE HOND. — Brouwersgasten hebben dinsdag namiddag, op de Groote Markt, (Lokeren) eenen razenden hond doodgeslagen.

— SOLDAAT VERDRONKEN. — Gisteren is uit de vestingsgracht het lijk opgehaald van eenen soldaat van het 1e artillerie, die in den omtrek van Dendermonde gelogeerd had, als zijn regiment naar de legeroefeningen trok. Men denkt dat hij bij ongeluk in het water zal gevallen zijn.

— DRIE KINDEREN VERBRAND. — Gisteren middag, rond 4 ure, kwam de leurster Vander Veecken met haar wagentje te Heyst-op-den-Berg, toen zij er kreten hoorde uit opgaan.

Zij keerde zich om en zag de vlammen uit het venster slaan. Er waren drie kinderen in den wagen, waarop voorbijgangers toesnelden. De wagen stond van binnen gansch in vlam.

Het jongste kind, 2 jaar oud, was reeds dood en verkoold. Het tweede, 3 jaar, wrong zich in de vlammen. Het oudste, 5 jaar, lag half verstikt op den grond.

De bijgeroepen geneesheer heeft geene hoop, een der overlevende kinderen te zullen redden.

De arme vrouw heeft daarbij al verloren wat zij bezat.

—o— FABRIQUE DE BRONZES D'ART ET D'ÉCLAIRAGE, modèles de tous styles, GAZ, ÉLECTRICITÉ. — **J. WILMOTTE, fils**, 112 *Boulevard de la Sauvenière, LIÈGE.*

—Te Blankenberg is, onder eenen grooten toeloop van volk, de baan op den toren der parochiekerk geplaatst, boven het 9 meters hooge kruis, dat op het torenspits staat.

De visschers beweeren dat zij van in zee den toren van Blanken berg ontwaren op 25 kilom. afstand.

— Uit Ieperen wordt eene erge ramp gemeld. De genaamde Matten, wonende te Langemarck, reed woensdag naar Lillebeke, bij zijn schoonvader. M. Pyck.

Bij den terugkeer heeft het paard de strengen gebroken en ging in razende vaart op hol. Door den schok tuimelde Matten voorover op den weg, kwam met het hoofd op de kassei terecht en stierf eenige uren later aan de gevolgen der schedelbreuk.

De genaamde De Volder, die op het dorpsplein het hollende paard wilde tegenhouden, werd erg gewond.

Ten slotte liep het paard tusschen de kaag rond de kerk en een wagen en kwam nu van zelf tot stand.

— Men meldt uit Ninove :

Dinsdagavond heeft een hevige brand, uitgeborsten op de grensscheiding van Deuderwindeke, eene groote pachthoeve vernield. Bij gebrek aan water heeft men alles moeten laten branden. Men denkt dat de brand aangestoken is, want eenige dagen geleden heeft men reeds voor de schuur eene brandende bussel strooi gevonden.

—o— Indien gij zwak, bleek en krachteloos zijt, indien gij ondermijnd zijt door bloedeloosheid of zenuwachtigheid, geneest u door de Pil van Dr Raphaël, fr 1.75.

Apotheken Swinkels, Vanderijst en Broeders.

— Men meldt uit Kortrijk :

De werkstakers van Halewijn, Fransche grensgemeente, maken zich geheel en al de slaven van socialistische leiders, die hen de ergerlijkste dwaasheden doen begaan. 't Is een echt schrikbewind, dat te Halewijn heerscht.

BUITENLAND.

Frankrijk.

DE RITTE. — Gevallen van zonneslagen hebben zich te Evreux voorgedaan onder de reservisten van het 28e linieregement, 's morgens naar de oefeningen vertrokken. Een vijftigtal manschappen zijn naar de kazern moeten teruggebracht worden. De hitte is onuitstaanbaar.

— ONGELUK. — Te Nyons, Drome, onderzocht de bevelhebber der pompiers eene carabijn, toen het schoot eenslaps afging en zijn dochterke doodelijk kweste. Het meisje stierf kort daarna.

— EEN DRAMA TE LEVALLOIS-PERRET. — Een poortier met name Martinetti te Levallois-Perret, heeft op zijne vrouw, in volle gelaat, een revolverschot gelost. Sedert eenigen tijd leefde het gezin in onenigheid. De man verweet zijne vrouw zich aan den drank over te leveren en haar huishouden te verwaarloozen.

De dood is oogenblikkelijk geweest. De man zat lustig in zijne loge te rooken, als de policie hem is komen aanbouden. Hij had het lijk zijner vrouw laten liggen, zonder er naar om te zien.

— ERGE INCIDENTEN TIJDENS DE MANŒUVERS. — Erge incidenten hebben tijdens de manœuvers nabij Clermont Ferrand plaats gehad.

Tijdens eene schietoefening, gedaan door het 92e infanterieregiment, zijn verschillige kogels geschoten in een groep officieren.

Door een buitengewoon gelukkig toeval, is niemand gekwetst geworden.

— SPOORWEGONGELUK. — Een rijtuig waarin vier personen zaten is in den omtrek van Nantes op eenen overweg door eenen trein aangereden.

Een der in het rijtuig zittende personen werd op den slag gedood, de tweede bezweek enkele uren later, de derde is zwaar en de vierde licht gewond.

— EEN OPLICHTER. — Te Parijs is in den laatsten tijd een oplichter werkzaam, die eene geheele nieuwe methode in toepassing brengt. Hij woont in Montmartre, maar hij logeert onder de meest verschillende namen in de groote hotels te Parijs. Hij bestelt van uit een hotel, per brief of met een boodschaploopen van het hotel, grafkransen bij bloemisten met de opdracht, die te verzenden naar een adres buiten Parijs. Bij de boodschap wordt het verzoek gevoegd tegelijk met het bloemenstuk eene bezending toiletartikelen te sturen, een paar doozen zeep, paren handschoenen, een dozijn overhemden en dergelijke, te koopen aan een opgegeven adres en terstond te betalen. De bloemist zal aan de villa het geld ontvangen. De kranz met de gevraagde artikelen wordt verzonden, maar komt na eenigen tijd als onbestelbaar terug. De winst van den oplichter bestaat daarin, dat hij de leverancier is van de toiletartikelen, die hij tot zeer hoogen prijs van de hand zet. Het spelletje zal zu wel uit zijn, de policie is den zonderlingen handelsman op het spoor.

Duitschland.

EEN WERVELSTORM. — Een wervelstorm heeft in de provincies Oost- en West-Pruisen groote schade aangericht. Op Cadinen, het prachtige buitengoed dat de keiser van een trouw onderdaan heeft geërfd, is een heete beukeslaan door den storm geveld. Te Pauklau zijn vele schepen gezonken, op andere plaatsen zijn schuren en stallen omvergewaaid. Te Mühlhausen kantelde een postwagen en werd de postiljon zwaar gewond. Te Tolkemit zijn 20 schepen gestrand, met ernstige avarie.

— De verjaardag van Sedan zal dit jaar maar in de Duitsche scholen alleen gevierd worden. Al de Duitsche bladen keuren het afschaffen der Sedanfeesten goed, in het belang der goede overeenkomst tusschen Duitschland en Frankrijk.

— VERGIFTIGD. — Te Brockotschine, bij Trebnitz, is een erg geval van vergiftiging door kampernoelie voorgekomen. De vrouw des werkman Gräser had dezer dagen in 't bosch kampernoelie gezocht en deze thuis gereed gemaakt.

Na het eten, werden allen die er van genoten hadden ziek. De echtgenooten Gräser, hunne twee kinderen, de moeder van vrouw Gräser en de hoveniersvrouw Schreiber, werden aanstonds naar het gasthuis gebracht. Niettegenstaande alle zorgen zijn vrouw Gräser en een kind reeds overleden. De andere drie zieken zijn nog niet buiten gevaar. Een hovenier, zekere Kapuste, die ook van de kampernoelie geëten had, is in zijne woning gestorven.

Italië.

DE TSAAR TE ROME. — Het officieus Russisch agentschap meldt dat het bezoek van den tsaar te Rome zal plaats hebben op 22 October.

Keizer en keizerin zullen gedurende vijf dagen de gasten zijn van den koning en op het Quirinaal wonen.

Engeland.

ZONDER BEENEN OF ARMEN. — Te Londen houdt men zich veel bezig met het geval van eenen visscher der Noordzee, die bij het naar zee gaan door eene locomotief verrast en beenen en armen werd afgeredes. Buiten alle verwachting overleeft de man deze dubbele verminking en men wil nu eene inschrijving openen om hem kunstmatige beenen en armen te doen maken.

— BELGISCHE GEWEREN. — Op eene vergadering van geweermakers te Birmingham, werd medegedeeld, dat Birmingham jaarlijks in België voor 50,000 pond geweren kocht, die dan in Engeland als van Engelsch maaksel worden gemerkt.

— NOG EENS MISLUKT. — De stoutmoedige zwemmer Holbein, heeft dinsdag avond zijne pogieg hernieuwd om van Engeland naar de Fransche kust te zwemmen.

Hij had zich het lichaam met olie doen besmeren. Om 6.45 ure 's avonds, ging Holbein in zee.

Drie schepen vaarden in zijne onmiddelijke nabijheid. Men gaf hem van tijd tot tijd een licht voedsel.

Holbein heeft gedurende heel den nacht gezwommen. Om 6 ure 's morgends, Woensdag was hij omtreut middel het kanaal en regde niet vermoeid te zijn.

Om 9 ure was de klocke zwemmer op twee uren afstand der Fransche kust gekomen, doch werd door de geweldige stroomen terug in volle zee gedreven.

Om 11 ure voormiddag, was hij door de golven op negen mijlen afstand van Kales gedreven.

Het was onmogelijk tegen de golving op te zwemmen en om 1 ure gaf de zwemmer het op. Hij had gedurende meer dan achtien uren gezwommen.

Holbein heeft verklaard in 't kort te zullen herbeginnen.

Algemeene opstand in Macedonië.

DE BALKAN IN VUUR EN VLAM.

TURKSCHE UITSPATTINGEN.

De Turken hebbes de dorpen Volkoder en Pokaroik, nabij Resen, geplunderd en in asch gelegd.

Het dorp Stoilovo, ten noorden van Malko Tirnovo, dat door eene de opstaandelingen bezet was, werd door eene Turksche legermacht aangevallen. De bende trok af, waarop de Turken het dorp innamen, de gansche bevolking om het leven brachten en het dorp vernielden.

Het dorp Tosti, bij Florina, is eveneens totaal verbrand.

Uit Rilo wordt gemeld, dat de Bulgaarsche troepen eene bende, in Bulgarië gevormd, belet hebben naar Macedonië te trekken ; doch daarna is Tchorhoren er in gelukt met 200 man over de grens te trekken.

Tijdingen van hevige gevechten komen uit het distrikt Dibra, in Monastir. Al de bewoners, zegt men, vluchten in de bergen. In het dorp Armense werd een heele dag gevochten tusschen de opstandelingen en Turksche troepen, die ten slotte afgeslagen werden ; doch 's avonds keerden de Turken weer, verrasten het dorp, verbranden het en vermoorden de gansche bevolking. Men heeft tusschen de rookende puinen der huizen, de lijken van 180 mannen en 290 vrouwen gevonden.

Men meldt ook dat de Turken de inwoners van het dorp Velisi geslacht hebben.

De opstaandelingen hebben den berguek van Ghevgheli ingenomen, langs waar de groote spoorweglijn van Salosiki naar Uskup loopt. Troepen zijn er heen vertrokken om ze te verjagen.

Eene revolutionnaire bende omsingelde het dorp Geoktepe, bij Malko Tirnovo en na een verwoed gevecht, werd het dorp ingenomen en de bezetting in de pan gehakt.

Volgens ontvangen berichten heerscht te Malko Tirnovo zelf ware anarchie. Men zegt dat de Turksche soldaten er de Bulgaarsche huizen plunderen en onzeghare gruwelen plegen op de vrouwen.

De *Dnevnig* bevestigt het uitroepen van den algemeenen opstand in noordelijk Macedonië, grenzende aan Bulgarië. De leiders zijn generaal Zontchell, kolonel Yankoff, luitenant-kolonel Nicoloff en kapitein Protogeroff.

* * *

STOOMBOOT GESPRONGEN.

TALRIJKE DOODEN. — IS HET EEN AANSLAG ?

De agent van de Hongaarsche stoomvaartlijn op den Levant ostving een telegram meldende de totale verwieling van de stoomboot *Pestogu*, vertrokken van Varna en gaande naar Boergas en Constantinopel.

Drie ontplofflingen werden op het dek gehoord, den kapitein, de officieren en 6 matrozen, alsook verscheidene passagiers doodend. Er zouden 29 dooden zijn.

Brand ontstond aan boord.

* * *

DE VERBELGINGSOORLOG.

De correspondent van de *Indépendance* te Saloniki heet de toestand *onbeschrijfelijk hachelijk*.

De tijdingen uit het binnenland zijn doorslecht.

In heel Macedonië is het één bloedbad ; *'t is een ware verdelgingsoorlog*, tusschen de Macedoniërs en de Turken.

De Turksche bevolking dreigt in massa op te staan, om de christenen te vermoorden, gezien de machteloosheid van de Turksche troepen om den opstand te dempen.

De toestand kan als volgt samengevat worden : de Turken trachten de dorpen te ontzetten, die werden bezet door de opstandelingen, terwijl deze laatste meester zijn in de bergstreek.

De opstaandelingen hebben te Novossesko, vlajet Monastir, een Turksch detachement van 250 man aangevallen en, na een strijd van 24 uren verslagen. De Turken verloren hier 180 dooden en gewonden.

Daarentegen hebben de opstaandelingen zware verliezen geleden in het distrikt Ochrida en Osstrovo, doch het is onmogelijke juiste berichten te krijgen.

De meeste Bulgaarsche jongelingen uit de dorpen Ghevgheli, Moegandje en Matsicovo hebben zich aangesloten bij den opstand. Te Klissura heeft de woiwode Popof de vlag van den opstand ontrold en de bevolking aangezet haar leven op te offeren om het vaderland te bevrijden van den verdrukker.

Overal treden de Turksche troepen enkel verdedigend op, want aan aanvallen is niet te denken in een land, dat totaal in handen is van de opstandelingen en waar 's nachts elke boer uittrekt om de beweging der Turksche troepen te gaan meedeelen aan de benden.

* * *

De Parijzer *Matin* gelooft te weten dat de *verschillende Europeesche kanselarijen van Aanne gezanten te Constantinopel de slechtste tijdingen hebben ontvangen*, en dat alle oogenblikken het nieuws mag verwacht worden, dat heel Macedonië zal in opstand zijn.

Van verscheidene kanten houdt men zich bezig met de kwestie van de bescherming der Europeanen in het Turksche rijk.

De Fransche gezant, M. Constans, zou de wenschelijkheid hebben opgeworpen van de versterking van het Fransch eskader in het Oosten.

Maandwijzer
voor de Fruitkweekerij.

SEPTEMBER. — Het *Cassement* der botten van de fruitboomes voortzetten. — Met het schildje de overtollige scheuten der leiboomen enten. — De laatste perzikken en abrikozen afdoen. — Den druivelaar van bladeren ontdoen soodig om de druiven te ontbloten. — Rond de hoven de wespenzwamen zoeken. — Kleine flesschen met honigwater aan de fruitboomen hangen om de vruchten, die beginnen te rijpen, van de wespen en mirren te bevrijden. — De pruimen en vijgen afdoen om te droogen. — Oppervlakkig de voorren der boomkweekerij omspitten.

MAANDWIJZER
VOOR DEN
Landbouw EN DE Hovenierderij.

SEPTEMBER. — IN DEN HOF : Witmoes, kervel, porseleine-doorwas, pimpernel, radijs, spinazie, venkel, engelwortel, kervel, bloemkool, robbes, enz. — OP HET VELD : Gerst, heul, gras, roode-klaver, seradel ent.

POUR ADOPTER DE LA VERITABLE EAU DE VICHY.

La vogue si justement méritée de l'eau de Vichy dans notre pays a suscité de nombreuses imitations qu'on cherche à lui substituer. Pour être certain d'avoir de l'eau de Vichy naturelle et authentique, il faut toujours réclamer l'une des rois sources qui appartiennent à l'Etat Français : VICHY - CÉLESTINS, VICHY - HOPITAL ou VICHY-GRANDE-GRILLE. L'eau de ces sources embouteillée, sous le contrôle et la garantie de l'Etat Français, se conserve parfaitement, sans perdre de ses qualités par le transport. Exiger donc toujours l'un des noms : CÉLESTINES HOPITAL ou GRANDE GRILLE imprimés en lettres blanches sur fond noir, sur l'étiquette et sur la capsule.

Weerwijzer.
TONGEREN

8e September om 12 uren 's middags.

WIND : zuid.

BAROMETER gebracht op : 0°... 759

THERMOMETER, ten Noorde en in de schaduw : 26

Opgang der Zon : 5.02. Ondergang : 6,20

Opgang der Maan : 5,31 's avonds.

Ondergang : 3.20 's morgens.

Volle maan den 7 om 12,20 u. 's nachts.

Luchtgesteldheid van heden :	Normale	16,7
	Hoogste	28,9
	Laagste	6.1

VOORUITZICHT : Warm en onwederstachtig weder.

burgerlijke stand van Tongeren
Van den 29e Augustus tot den 5e September 1903.

GEBOORTEN 4. — JONGENS 2. — MEISJES 2.

HUWELIJKEN 1. —

Guillaume Lapierre, geëmployeerde en Catherine-Rosalie-Clémence Schoups, nasiter.

STERFTEN 4. — MANNELIJKE 2. VROUWELIJKE 2.

Nicolas-Robert Delbrouck, kleermaker, echgenoot van Marie-Louise Beyloos, 67 jaren.

Anna-Maria Vroonen, huishoudster, echtgenoote van Nicolas Peters, 66 jaren, geboren te Kouinxheim.

Leon-Joseph Wynants, 7 maanden.

Een kind minder dan 2 dagen (vrouwelijk),

MARKTPRIJZEN.

TONGEREN, den 3e September.

Tarwe,	105 kil.	fr.	17,00 tot 17,50	op 0,00
Spelt,	100	»	12,00 tot 13,00	af 0,00
Rogge,	100	»	14,00 tot 14,50	af 0,00
Haver,	100	»	14,25 tot 14,75	af 0,00
Gerst,	100	»	13,00 tot 14,00	op 0,00

			Nieuwe	
Aardappelen, roode,	100 kil.	fr.	00,00	op 0,00
» witte,	»	»	8 00 tot 9,00	
» platte,	»	»	00,00	op 0,00
Stroo,	1000 kilos.	»	40,00	op 0,00
Hooi,	»	»	35,00	op 0,00
Boter, den kilo,		»	2,80	op 0,40
Eieren, de 26.		»	2 50	op 0,20

HASSELT, den 4e September.

Tarwe de 100 kilos, 18,50 op 0,00. — Rogge id. 13.50 op 0,00. — Haver, id. 16.50 op 0.00 — Gerst, id. 14,00 af 0 00. — Aardapp. 6,00 Boter, kil. 2,80.

GENEVER (per hectoliter), fr. 1,60.

LUIK.

VEE. — Prijs per kilo en op voet :

Ossen fr. 0,85 à 1.00. — Stieren 0,75 à 0.85 — Koeien 0,75 à 0.90. — Vaarzen 0.85 à 1,00 — Kalveren 0,80 à 1.10. — Schapen 0,90 à 0,95 — Varkens 1,05 à 1,10. — Paarden 0,25 à 0,55

VEE per kilo geslacht vleesch :

Ossen fr. 1,65 à 1,90. — Stieren 1,55 à 1,65 — Koeien 1,45 à 1.80. — Vaarzen 1,65 à 1,90 — Kalveren 1,60 à 2,20. — Schapen 1,70 à 1.90 — Varkens 1,45 à 1.55. — Paarden 0.45 à 0.55

CUREGHEM-ANDERLECHT. — Vee :

Ossen fr. 0.85 à 0.97. — Stieren 0.75 à 0,87 — Koeien en vaarzen 0.75 à 0.87. — Varkens, 0,87 à 0,97. — Kalveren 0,88 à 1,10.

BRUSSEL. — VEE :

Prijs per kilo op voet : Kalveren 0,85 à 1.08. — Varkens 0,89 à 0,91.

Prijs der VELLEN per kilo : Ossen 0.90 à 1,00. — Stieren 0,75 à 0,80. — Koeien en Vaarzen 0,85 à 0,90 — Kalveren 1,45 à 1.50.

ANTWERPEN, den 4e September.

Tarwe bloem, inlandsche,	Nº 0	20.75 à 00,00
»	Nº 00	21.75 à 00,00
Roggebloem, inlandsche		24.50 à 00,00

Ville de TONGRES.

1903 KERMESSE 1903

PROGRAMME DES FÊTES :

SAMEDI 12 SEPTEMBRE.

A 9 heures du soir, retraite aux flambeaux par l'Harmonie Royale du Casino

DIMANCHE 13 SEPTEMBRE.

A 10 heures du matin, sortie de la Procession de N. D. de Tongres.

A 10 heures du matin, ouverture de la grande Exposition de produits de la culture maraîchère, de l'arboriculture et de la floriculture, organisée par l'Union Horticole de Tongres, dans les locaux de l'école communale, porte de Bilsen.

A 8 heures du soir, au Casino, Concert vocal e instrumental, suivi de Bal, organisé par la Société Royale de musique.

LUNDI 14 SEPTEMBRE.

A 2 heures, au local du Volksbond St-Materne. Jeux populaires avec primes importantes en argent, offertes aux membres des diverses sections du Volksbond.

A 4 heures, au kiosque du Casino, Concert donné par la Société royale d'Harmonie.

A 8 heures du soir, au kiosque de la Grand'-Place, concert donné par l'Harmonie royale de la Concordia.

A 9 heures du soir, dans les salons du Casino, Bal à grand orchestre, donné par la Société « de Vlaamsche Kring ».

MARDI 15 SEPTEMBRE.

A 9 heures du soir, dans les salles de l'Hôtel de l'Allée Verte. Bal à grand orchestre.

MERCREDI 16 Septembre,

A 8 1/2 heures du soir, au kiosque de la Grand'-Place, concert donné par l'Harmonie Royale de la Concordia.

SAMEDI 19 SEPTEMBRE,

Ouverture des fêtes mutualistes, organisées par la Société de secours mutuels « Help u zelve ».

A 9 heures du soir, Retraite aux flambeaux par la Société « Help u zelve » et l'Harmonie Royale du Casino.

DIMANCHE 20 SEPTEMBRE,

Clôture du Concours de tir au berceau, organisé par la Société Saint-Sébastien (local de la Concordia).

A 4 heures, au Casino, grand Concert vocal et instrumental, avec le concours de la Société « Jupille-Choral » (120 exécutants), sous la direction de M. Léon Henrion et de la Symphonie du Casino.

A 8 heures du soir, dans les salons de la Concordia, Représentation Dramatique, donnée par la Société « de Witte Lelie ».

A 8 1/2 heures du soir, au kiosque de la Grand'Place, Concert donné par la Petite Harmonie, sous la direction de M. Baillien.

DIMANCHE 27 SEPTEMBRE,

A 2 heures de l'après-midi, grande manifestation mutualiste, à l'occasion du Ve anniversaire de fondation de la société « Help u zelve » et de l'inauguration de son drapeau.

De 4 à 7 heures du soir, au kiosque de la Grand'Place, Concerts d'Harmonies. — Feu d'artifice japonais.

A 5 1/2 heures, Tirage des primes.

A 8 1/2 heures, Concert par l'Harmonie Royale du Casino.

Le Comité des fêtes communales.

On demande

un très bon OUVRIER BOURRELIER. — Bon gage. — S'adresser chez BRANCKART à Bassenge.

Men vraagt

terstond eene bekwame MEID kunnende alle werk, bij P. LOIX-LIBOTTE, Groote Markt, 19, Tongeren.

Een jongeling

vraagt plaats om de paarden te varen. — Adres bureel van dit blad.

On demande

une **demoiselle de magasin**, d'un âge mur, parfaitement au courant des ausages et blanc, parlant le flamand et le français. Bons appointements, références de premier ordre seront exigées. — S'adresser chez M. Ach. FIEVEZ, *Fabricant de Meubles*, 41, rue des Clarisses-Liége.

IN DEN LOUVRE.

Societeit der Fransche Fabriekanten.

GROOTEN AFSLAG

VOOR HET EINDE VAN 'T SEIZOEN

op alle artikelen van

ELLEWAREN EN GEMAAKT GOED

We HENRI HOUGAERTS EN Cie

TONGEREN.

28, Maastrichterstraat, 28.

PROVINCIAAL BESTUUR VAN LIMBURG.

XXXVII (4e Afd. — Aanw. Nº 934 — 85717)

VERGUNNING
EENER

STEENKOOLMIJN

De Bestendige Deputatie van den provincialen Raad van Limburg,

Gezien de aanvraag dd. 2 Juni 1903, ingeschreven in het bijzonder register onder nº 37, waardoor de Maatschappij *Société Civile de Recherches « L'Oeteren »*, hebbende haren zetel te Charleroi en waarvan de H. F. Nagant afgevaarde beheerder is, de vergunning der steenkoolmijn vraagt zich bevindende onder de gemeenten Lanklaer, Eysden, Vucht en Mechelen, op eene uitgestrektheid van 1274 hectaren, begrensd als volgt :

TEN NOORDEN, te beginnen van het punt A, gelegen op 800 meters ten Oosten van het punt B, doorsnede der grenzen der gemeenten Niel-bij-Asch, Lanklaer en Mechelen, op eene rechte lijn getrokken van dit punt B op het punt C, Noord-Oostelijken hoek der gemeente Eysden, op den rechter oever van het kanaal van Maastricht naar 's Hertogenbosch, van het punt A door een gedeelte A D dezer rechte lijn B C, tot aan het punt D, doorsnede der middellijn geleid door het punt E gelegen op 1500 meters ten Noord-Westen van den kerktoren van Mechelen en ten midden van den verkeerweg van Mechelen naar Asch.

TEN OOSTEN, door de middellijn geleid van het punt E hierboven bepaald te beginnen van het punt E tot aan de doorsnede D van gezegde middellijn met de Noordelijke grens.

TEN ZUIDEN, door eene rechte lijn getrokken van het punt E hooger beschreven, tot het punt F, gelegen op de scheidingsgrens der gemeenten Opgrimby en Sutendael op 1175 meters ten Zuiden van het punt G, doorsnede der grenzen der gemeenten Mechelen, Opgrimby, Sutendael, Genck en Asch, te beginnen van het punt E tot aan het punt H, gelegen op de rechte lijn F E, op 2670 meters ten Oosten van het punt F.

TEN WESTEN, door eene rechte lijn verbindende het punt H met het uitgangspunt A.

Gezien de bijgebrachte plannen ;

Gezien de wetten van 21 April 1810 en van 2 Mei 1837 ;

Gezien het verslag van den Heer Hoofdingenieur, Bestuurder van het 8e arrondissement der mijnen, dd. 13 Juli 1903, nº 5800 ;

Gehoord het verslag van den H. Slegers, Lid van ons college ;

BESLUIT :

ART. 1. — De collegies van Burgemeester en Schepenen der steden Charleroi, Hasselt en Tongeren en der gemeenten Lanckloer, Eysden, Vucht en Mechelen zullen boven aangeduide aanvraag tot vergunning *gedurende vier achtervolgende maanden aanplakken.*

Art. 2. — Door de zorgen der Burgemeesters der voornoemde lokaliteiten, zullen afkondigingen dezer aanvraag gedaan worden voor de deur van het gemeentehuis en der parochiale en consistoriale kerken, bij het afloopen van den eeredienst, eenen dag van Zondag, *ten minste een maal per maand gedurende het tijdstip der plakschriften.*

ART. 3. — De verzetten en vragen van gelijk recht zullen door ons ontvangen worden tot op den laatsten dag der vierde maand, te rekenen van den datum van het plakschrift.

ART. 4. — Er kan kennis genomen worden der aanvraag en plannen in de bureelen der 4e Afdeeling van het provinciaal bestuur van Limburg.

ART. 5. — Bij het afloopen der vierde maand, zullen bovenaangehaalde gemeenteoverheden ons de getuigschriften afzenden bestatigende de volbrenging der pleegvormen van afkondiging en aanplakking, alsmede de verzetten die hun zouden kunnen ingediend zijn.

ART. 6. — Overeenkomstig art 23 der wet van 21 April 1810, al het tegenwoordig besluit ingelascht worden in de dagbladen der steden van Charleroi, Hasselt en Tongeren.

ART. 7. — Afschriften van het tegenwoordig besluit zullen gezonden worden aan hooger aangeduide Collegies, aan den H. Hoofd-Ingenieur, Bestuurder van het 8e arrondissement der Mijnen en aan den H. Minister van Nijverheid en Arbeid.

In zitting te Hasselt, den 17 Juli 1903.

Tegenwoordig : de HH. Gouverneur, Voorzitter ; Slegers, ridder de Borman, Gielen en Moors, leden, en Roelants, provinciale Griffier.

*Van voege de